



Brüssel, 21. jaanuar 2025
(OR. en)

5131/25

LIMITE

CORLX 17
CFSP/PESC 30
RELEX 11
CYBER 7
JAI 17
FIN 13

I/A-PUNKTI MÄRKUS

Saatja:	Nõukogu peasekretariaat
Saaja:	Alaliste esindajate komitee / nõukogu
Teema:	Nõukogu otsus ja rakendusmäärus piiravate meetmete kohta, millega takistada liitu või selle liikmesriike ähvardavaid küberründeid

1. Nõukogu võttis 17. mail 2019 vastu otsuse (ÜVJP) 2019/797 ja nõukogu määruse (EL) 2019/796 piiravate meetmete kohta, millega takistada liitu või selle liikmesriike ähvardavaid küberründeid.
2. Horisontaalne küberküsimumste töörühm jõudis 9. detsembril 2024 kokkuleppele, et otsuse (ÜVJP) 2019/797 lisas ja määruse (EL) 2019/796 I lisas esitatud loetellu füüsilistest ja juriidilistest isikutest, üksustest ja asutustest, kelle suhtes kohaldatakse piiravaid meetmeid, tuleks lisada kolm isikut.
3. Liidu välisasjade ja julgeolekupoliitika kõrge esindaja esitas 10. jaanuaril 2025 nõukogule järgmised ettepanekud: nõukogu otsus, millega muudetakse otsust (ÜVJP) 2019/797 piiravate meetmete kohta, millega takistada liitu või selle liikmesriike ähvardavaid küberründeid (dok 5127/25), ning nõukogu rakendusmäärus, millega rakendatakse määrust (EL) 2019/796 piiravate meetmete kohta, millega takistada liitu või selle liikmesriike ähvardavaid küberründeid (dok 5129/25).

4. Välissuhete nõunike töörühm (RELEX) jõudis 13. jaanuaril 2025 nimetatud nõukogu otsuse eelnõu ja nõukogu rakendusmääruse eelnõu tekstide suhtes kokkuleppele.
5. Sellest tulenevalt palutakse COREPERil:
- kinnitada kokkulepe nimetatud nõukogu otsuse eelnõu ja nõukogu rakendusmääruse eelnõu suhtes;
 - soovitada, et nõukogu võtaks vastu nõukogu otsuse, nagu see on pärast teksti õiguskeelelist viimistlemist esitatud dokumendis 5128/25;
 - soovitada, et nõukogu võtaks vastu nõukogu rakendusmääruse, nagu see on pärast teksti õiguskeelelist viimistlemist esitatud dokumendis 5130/25;
 - soovitada nõukogul kiita heaks *Euroopa Liidu Teataja C*-seerias avaldatav teatis, mis on esitatud käesoleva märkuse I lisas;
 - soovitada nõukogul kiita heaks *Euroopa Liidu Teataja C*-seerias avaldatav andmesubjektidele adresseeritud teatis, mis on esitatud käesoleva märkuse II lisas.

Teatis isikutele, kelle suhtes kohaldatakse piiravaid meetmeid, mis on sätestatud liitu või selle liikmesriike ähvardavate küberrünnete takistamiseks kehtestatud piiravaid meetmeid käsitlevas nõukogu otsuses (ÜVJP) 2019/797, ⁽¹⁾ mida on muudetud nõukogu otsusega (ÜVJP) 2025/[number],⁺ ja nõukogu määruses (EL) 2019/796, ⁽²⁾ mida rakendatakse nõukogu rakendusmäärusega (EL) 2025/[number]⁺⁺

Liitu või selle liikmesriike ähvardavate küberrünnete takistamiseks kehtestatud piiravaid meetmeid käsitleva nõukogu otsuse (ÜVJP) 2019/797, mida on muudetud nõukogu otsusega (ÜVJP) 2025/[number],⁺ lisa ja määruse (EL) 2019/796, mida rakendatakse nõukogu rakendusmäärusega (EL) 2025/[number],⁺⁺ I lisa loetletud isikutele tehakse teatavaks järgmine teave.

Euroopa Liidu Nõukogu otsustas, et eespool nimetatud lisades loetletud isikud tuleks kanda loetelusse füüsilistest ja juriidilistest isikutest, üksustest ja asutustes, kelle suhtes kohaldatakse nõukogu otsuses (ÜVJP) 2019/797 ja nõukogu määruses (EL) 2019/796 sätestatud piiravaid meetmeid. Kõnealuste isikute loetellu kandmise põhjendused on esitatud nimetatud lisade vastavates kannetes.

Asjaomaste isikute tähelepanu juhatakse võimalusele taotleda asjaomase liikmesriigi või asjaomaste liikmesriikide pädevatelt asutustelt, kelle veebisaitide aadressid on toodud nõukogu määruse (EL) 2019/796 (piiravate meetmete kohta, millega takistada liitu või selle liikmesriike ähvardavaid küberrünndeid) II lisa, luba külmutatud rahaliste vahendite kasutamiseks põhivajaduste rahuldamiseks või erimaksete tegemiseks.

Asjaomased isikud võivad esitada nõukogule taotluse, et otsus nende kandmise kohta eespool nimetatud loeteludesse uuesti läbi vaadataks, saates taotluse koos asjakohaste lisadokumentidega enne **14. veebruari 2025** järgmisel aadressil:

¹ ELT L 129 I, 17.5.2019, lk 13.

⁺ Väljaannete talitus, palume lisada dokumendis 5128/25 esitatud otsuse number ja avaldamisviide.

² ELT L 129 I, 17.5.2019, lk 1.

⁺⁺ Väljaannete talitus, palume lisada dokumendis 5130/25 esitatud määruse number ja avaldamisviide.

Council of the European Union

General Secretariat

RELEX.1

Rue de la Loi/Wetstraat 175

1048 Bruxelles/Brussel

BELGIQUE/BELGIË

E-post: sanctions@consilium.europa.eu

Saadud tähelepanekuid võetakse arvesse nõukogu teostataval regulaarsel läbivaatamisel vastavalt liitu või selle liikmesriike ähvardavate küberrünnete takistamiseks kehtestatud piiravaid meetmeid käsitleva otsuse (ÜVJP) 2019/797 artiklile 10.

Samuti juhitakse asjaomaste isikute tähelepanu võimalusele vaidlustada nõukogu otsus Euroopa Liidu Üldkohtus Euroopa Liidu toimimise lepingu artikli 275 teises lõigus ning artikli 263 neljandas ja kuuendas lõigus sätestatud tingimuste kohaselt.

Teatis andmesubjektidele, kelle suhtes kohaldatakse piiravaid meetmeid, mis on sätestatud liitu või selle liikmesriike ähvardavate küberrünnete takistamiseks kehtestatud piiravaid meetmeid käsitlevas nõukogu otsuses (ÜVJP) 2019/797, ⁽¹⁾ mida on muudetud nõukogu otsusega (ÜVJP) 2025/xxx,⁺ ja nõukogu määruses (EL) 2019/796, ⁽²⁾ mida rakendatakse nõukogu rakendusmäärusega (EL) 2025/xxx⁺⁺

Kooskõlas määruse (EÜ) 2018/1725 artikliga 16 juhitakse andmesubjektide tähelepanu järgmisele teabele.

Töötlemistoimingu õiguslikeks alusteks on liitu või selle liikmesriike ähvardavate küberrünnete takistamiseks kehtestatud piiravaid meetmeid käsitlev nõukogu otsus (ÜVJP) 2019/797, mida on muudetud nõukogu otsusega (ÜVJP) 2025/[number],⁺ ja nõukogu määrus (EL) 2019/796, mida rakendatakse nõukogu rakendusmäärusega (EL) 2025/[number]⁺⁺.

Kõnealuse töötlemistoimingu puhul on vastutav töötaja Euroopa Liidu Nõukogu, keda esindab nõukogu peasekretariaadi välissuhete peadirektoraadi (RELEX) peadirektor, ning töötlev talitus on peadirektoraadi üksus RELEX.1, kellega on võimalik ühendust võtta järgmisel aadressil:

Council of the European Union General Secretariat

RELEX.1

Rue de la Loi/Wetstraat 175

1048 Bruxelles/Brussel

BELGIQUE/BELGIË

E-post: sanctions@consilium.europa.eu

¹ ELT L 129 I, 17.5.2019, lk 13.

⁺ Väljaannete talitus, palume lisada dokumendis 5128/25 esitatud otsuse number ja avaldamisviide.

² ELT L 129 I, 17.5.2019, lk 1.

⁺⁺ Väljaannete talitus, palume lisada dokumendis 5130/25 esitatud määruse number ja avaldamisviide.

Nõukogu andmekaitseametnikuga saab ühendust võtta järgmisel aadressil.

Andmekaitseametnik

data.protection@consilium.europa.eu

Töötlemistoimingu eesmärk on koostada ja ajakohastada loetelu isikutest, kelle suhtes kohaldatakse piiravaid meetmeid vastavalt otsusele 2019/797/ÜVJP, mida on muudetud nõukogu otsusega 2025/[number],⁺ ning määrusele (EL) 2019/796, mida rakendatakse nõukogu rakendusmäärusega (EL) 2025/[number]⁺⁺.

Andmesubjektid on füüsilised isikud, kes vastavad nõukogu otsuses (ÜVJP) 2019/797 ja nõukogu määruses (EL) 2019/796 kehtestatud loetellu kandmise kriteeriumidele.

Kogutavad isikuandmed hõlmavad andmeid, mis on vajalikud asjaomase isiku õigeks tuvastamiseks, põhjendusi ja muid loetellu kandmise põhjustega seotud andmeid.

Isikuandmete töötlemise õiguslikud alused on ELi lepingu artikli 29 alusel vastu võetud nõukogu otsused ning ELi toimimise lepingu artikli 215 alusel vastu võetud nõukogu määrused, millega kantakse loetellu füüsilised isikud (andmesubjektid) ning kehtestatakse varade külmutamine ja reisipiirangud.

Töötlemine on vajalik avalikes huvides oleva ülesande täitmiseks kooskõlas määruse (EL) 2018/1725 artikli 5 lõike 1 punktiga a ning eespool nimetatud õigusaktides sätestatud vastutava töötleva õiguslikult siduvate kohustuste täitmiseks kooskõlas määruse (EL) 2018/1725 artikli 5 lõike 1 punktiga b.

Töötlemine on vajalik olulise avaliku huviga seotud põhjustel kooskõlas määruse (EL) 2018/1725 artikli 10 lõike 2 punktiga g.

Nõukogu võib saada andmesubjektide isikuandmeid liikmesriikidelt ja/või Euroopa välissteenistuselt. Isikuandmete vastuvõtjad on liikmesriigid, Euroopa Komisjon ja Euroopa välissteenistus.

⁺ Väljaannete talitus, palume lisada dokumendis 5128/25 esitatud otsuse number ja avaldamisviide.

⁺⁺ Väljaannete talitus, palume lisada dokumendis 5130/25 esitatud määruse number ja avaldamisviide.

Kõiki isikuandmeid, mida nõukogu töötleb seoses ELi autonoomsete piiravate meetmetega, säilitatakse viis aastat alates hetkest, mil andmesubjekt eemaldatakse nende isikute loetelust, kelle suhtes kohaldatakse varade külmutamist, või alates hetkest, mil kõnealuse meetme kehtivus lõppeb, või kui Euroopa Kohtule on esitatud hagi, siis kuni lõpliku kohtuotsuse tegemiseni. Nõukogu registreeritud dokumentides sisalduvaid isikuandmeid säilitab nõukogu avalikes huvides toimuva arhiveerimise eesmärgil määruse (EL) 2018/1725 artikli 4 lõike 1 punkti e tähenduses.

Nõukogul võib olla vaja vahetada andmesubjekti puudutavaid isikuandmeid kolmanda riigiga või rahvusvahelise organisatsiooniga seoses ÜRO kannete ülevõtmisega nõukogu poolt või seoses ELi piiravate meetmete poliitikat puudutava rahvusvahelise koostööga.

Kui kaitse piisavuse otsust ei ole tehtud või kui asjakohased kaitsemeetmed puuduvad, on isikuandmete kolmandale riigile või rahvusvahelisele organisatsioonile edastamise aluseks vastavalt määruse (EL) 2018/1725 artiklile 50 järgmised tingimused:

- edastamine on vajalik avalikust huvist tulenevatel kaalukatel põhjustel;
- edastamine on vajalik õigusnõuete koostamiseks, esitamiseks või kaitsmiseks.

Andmesubjekti isikuandmete töötlemine ei hõlma automatiseeritud otsuste tegemist.

Andmesubjektidel on õigus saada teavet ja tutvuda oma isikuandmetega. Neil on ka õigus lasta oma andmeid parandada ja täiendada. Teatavatel tingimustel on neil õigus paluda oma isikuandmed kustutada, esitada nende töötlemise suhtes vastuväiteid või paluda töötlemise piiramist.

Andmesubjektid saavad neid õigusi kasutada, saates vastavasisulise e-kirja vastutava töötleja ning koopia sellest kirjast andmekaitseametniku eespool osutatud e-posti aadressidele.

Andmesubjektid peavad oma taotlusele lisama isikusamasuse kinnitamiseks isikut tõendava dokumendi (ID-kaart või pass) koopia. Selles dokumendis peavad olema esitatud isikukood, väljaandjariik, kehtivusaeg, nimi, aadress ja sünnikuupäev. Kõik muud isikut tõendava dokumendi koopial esitatud andmed, näiteks foto või mis tahes isikutunnused, võib hägustada.

Andmesubjektidel on õigus esitada kaebus Euroopa Andmekaitseinspektorile kooskõlas määrusega (EL) 2018/1725 (edps@edps.europa.eu).

Enne Euroopa Andmekaitseinspektorile kaebuse esitamist soovitatakse andmesubjektidel siiski püüda leida probleemile lahendus, võttes ühendust vastutava töötlejaga ja/või nõukogu andmekaitseametnikuga.
